



MINISTERIËLE BESCHIKKING

VAN

DE MINISTER VAN FINANCIËN EN CULTUUR, BELAST MET HET MINISTERIE VAN FINANCIËN, ECONOMISCHE ZAKEN EN PRIMAIRE SECTOR

Gelezen:

- het advies van Directie Landbouw, Veeteelt en Visserij (DLVV) L-162/2026 d.d. 14 juli 2026 inzake het importproject van schapen, geiten en varkens vanuit de Verenigde Staten met bijbehorend advies van de consultant veehouderij, de heer Edward Berben;

Overwegende:

- dat het wenselijk is om in het kader van de genetische vernieuwing van fokvee bij DLVV, schapen, geiten en varkens te importeren vanuit de Verenigde Staten;
- dat de totale kosten meer dan Afl. 200.000 bedragen zodat in principe een openbare aanbesteding gehouden dient te worden;
- dat een marktverkenning is gehouden onder exporteurs van de Livestock Exporters Association of the USA;
- dat gebleken is dat het verzorgen van het transport vanuit de Verenigde Staten naar Aruba een bottleneck is, aangezien de exporteurs dit transport niet willen laten verzorgen;
- dat uiteindelijk één exporteur bereid is gebleken om voor het desbetreffend transport te zorgen;
- dat artikel 16, eerste lid onderdeel h, van de Aanbestedingsverordening de mogelijkheid biedt om artikel 11, eerste lid, van de Aanbestedingsverordening buiten toepassing te laten indien aannemelijk is dat een project slechts door één ondernemer kan worden uitgevoerd;
- dat het in onderhavig geval aannemelijk is dat deze levering slechts door één ondernemer kan worden uitgevoerd, te weten Clayton Agri-Marketing Inc;
- dat gelet op het bovenstaande het wenselijk en doelmatig is om met toepassing van artikel 16, eerste lid, onder h, van de Aanbestedingsverordening af te zien van een openbare of onderhandse aanbesteding en deze levering uit de hand te gunnen;

Gelet op: artikel 16, eerste lid onderdeel h, en het tweede, derde en vierde lid, van de Aanbestedingsverordening (AB 2019 no. 61);

HEEFT BESLOTEN:

- I. Te bepalen dat de artikelen 10 en artikel 11, eerste lid, van de Aanbestedingsverordening buiten toepassing blijven voor de het importeren van 49 schapen en geiten en 18 genetische hoogwaardige fokvarkens uit de Verenigde Staten en deze levering uit de hand te gunnen aan

Clayton Agri-Marketing, Inc, in Jefferson City, MO 65109, Verenigde Staten voor een bedrag van USD 182.990;

- II. Te bepalen dat het onder I. genoemde bedrag wordt voldaan volgens het volgende betalingsschema:
 - 25% zijnde USD 45.747,50 bij bevestiging van de opdracht;
 - 25% zijnde USD 45.747,50 bij aanvang van de quarantaine;
 - 50% zijnde USD 91.495,00 voorafgaand aan de export van de dieren;
- III. Te bepalen dat de onder I en II genoemde kosten ten laste komen van begrotingspost 16998401-4333 van Directie Landbouw, Veeteelt en Visserij.
- IV. De Directeur van de Directie Landbouw, Veeteelt en Visserij te machtigen om de onder I. genoemde gunning uit te handelen;
- V. Te bepalen dat deze ministeriële beschikking binnen 10 dagen na dagtekening bekend wordt gemaakt op www.gobierno.aw

Oranjestad, 14 juli 2026.

**De Minister van Financiën en Cultuur,
belast met het ministerie van Financiën,
Economische Zaken en Primaire Sector,**

Afschrift dezer te zenden aan:

- De minister voornoemd;

- De Directeur van de Directie Financiën;
- De Algemene Rekenkamer;
- De Directeur Centrale Accountantsdienst;
- De Directeur Directie Landbouw, Veeteelt en Visserij
- Het Bureau Voorlichting.